

Original text	Translation
<p style="text-align: center;">ASSEMBLY INSTRUCTIONS FOR COMPOSITE TERRACE SECTIONS</p>	<p style="text-align: center;">РУКОВОДСТВО ПО СБОРКЕ СОСТАВНОЙ ТЕРРАСЫ</p>
<p style="text-align: center;">Important for the assembly</p> <ul style="list-style-type: none"> • Slight colour and surface differences may occur due to slight differences in raw materials or surface treatment. This ensures your terrace will have a natural appearance. • It is advisable to place the terrace sections in the required installation site for 72 hours before you start assembly to acclimatise them. Do not assemble the terrace sections if the temperature is below 0 °C. • We advise you to use original accessories and parts from Bear County. • Sufficient ventilation under the terrace is important. For good air circulation there must be a space of at least 25 mm between the ground and the substructure. In case of insufficient ventilation any guarantee will be invalidated. Direct contact between the terrace section and the grass or ground must be avoided at all costs. • Variations in temperature and moisture uptake will result in expansion of the terrace in length, breadth and thickness. For this reason ensure there is sufficient distance (expansion) between the terrace sections, all round the terrace and by walls, fences and trees. • A strong and compacted base such as concrete, gravel, grit or something similar is necessary. • Before you start ensure there is a level base and remove all weeds. To prevent weeds growing, we advise laying root-stop fabric under the structure. 	<p style="text-align: center;">Важно знать</p> <ul style="list-style-type: none"> • Незначительные различия в цвете или текстуре могут произойти из-за использования различного сырья или способов обработки поверхности. Этот факт гарантирует естественный вид вашей террасы. • Рекомендуется размещать секции террасы на необходимом месте за 72 часа до начала сборки для их акклиматизации. Не рекомендуется производить сборку террасы при температуре ниже 0°C. • Рекомендуется использовать оригинальные запасные части и сопутствующие материалы компании Bear County. • Необходимо наличие достаточного пространства под террасой для вентиляции. Для обеспечения циркуляции воздуха, расстояние между поверхностью земли и фундаментом террасы должно составлять не менее 25мм. В случае недостаточной вентиляции, компания снимает с себя гарантийные обязательства. Необходимо избегать непосредственного контакта поверхности террасы с землей или травой. • Изменение температуры может отразиться на размерах террасы по длине, ширине и толщине. По этой причине необходимо соблюдать необходимый зазор между секциями по всей поверхности террасы, стенами, деревьями и ограждениями. • Необходим прочный фундамент из бетона, гравия, щебня. • Перед началом сборки необходимо выровнять фундамент и удалить сорняки. Для предотвращения прорастания сорняков рекомендуется использовать специальный настил под фундаментом.